Schuldenruf

Schuldnerin: Swisscargo AG, Balz Zimmermann-Strasse, 8302 Kloten

Datum der Anordnung der definitiven Nachlassstundung: 5. Dezember 2001

Dauer der Nachlassstundung: bis 8. Juni 2002

Sachwalterin: Translig AG, Schwanengasse 5/7, 3001 Bern

Eingabefrist für Forderungen: 30. Januar 2002

Bemerkungen:

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen Wert 8. Oktober 2001 (Anordnung der provisorischen Nachlassstundung) mit gesonderter Zinsberechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel (Verträge, Rechnungskopien, Mahnungen etc.) innert 20 Tagen seit der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 9. Januar 2002 (erscheint am 10. Januar 2002) beim Sachwalter schriftlich anzumelden. Gläubiger, welche ihre Forderungen nicht rechtzeitig anmelden, sind bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt (Art. 300 SchKG).

Ort und genauer Zeitpunkt der Gläubigerversammlung sowie Art des Nachlassvertrages werden später bekanntgegeben.

Bern, 8. Januar 2002

Die Sachwalterin Transliq AG Schwanengasse 5/7 3001 Bern

Internet: http://www.transliq.ch e-mail: transliq@transliq.ch